

Introduction

Ce CD-ROM comporte une mise à jour du firmware pour la première génération d'enregistreurs de DVD Philips permettant des enregistrements DVD+R ainsi que plusieurs autres fonctions intéressantes. Ce disque peut être utilisé avec les modèles suivants :

- | | | | |
|----------------|----------------|----------------|----------------|
| - DVDR1000/001 | - DVDR1000/002 | - DVDR1000/021 | - DVDR1000/022 |
| - DVDR1000/051 | - DVDR1000/052 | - DVDR1000/171 | - DVDR1000/172 |
| - DVDR1000/691 | - DVDR1000/692 | - DVDR1500/171 | - DVDR1500/171 |

Avant de procéder à la mise à jour

Il peut être utile de noter les informations relatives à la version système de votre enregistreur de DVD avant de débiter la procédure de mise à jour, au cas où vous auriez besoin de faire appel au service après-vente. Vous trouverez ces informations en appuyant deux fois sur ∇ (curseur vers le bas) dans le menu des réglages de la télécommande.

DI	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	AN	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	SV	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
BE	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	.	<input type="checkbox"/>	.	<input type="checkbox"/>	DV	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	FP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	

Procédure de mise à jour - Lire avant de commencer

La procédure de mise à jour complète consiste en **DEUX ÉTAPES**, et prend +/- 20 minutes.

Étape 1 :

- 1 Appuyez sur **OPEN/CLOSE** pour ouvrir le tiroir.
- 2 Insérez le CD-ROM de mise à jour, étiquette orientée vers le haut.
- 3 Appuyez sur **OPEN/CLOSE** pour refermer le tiroir.
 - L'indication 'READING' apparaît sur l'afficheur, suivie de 'DOWNLOAD'.Cette étape de la procédure dure +/- 15 minutes.
 - Si le firmware a déjà été mis à jour, l'afficheur indique 'UP TO DATE' en l'espace de quelques secondes.
- 4 Dès que la mise à jour est terminée, le tiroir s'ouvre automatiquement.
 - L'afficheur indique 'TRAY OPEN'.

IMPORTANT : NE RETIREZ PAS LE DISQUE APRÈS L'ÉTAPE 1 !

Étape 2 :

- 5 Si le tiroir est encore ouvert, appuyez sur **STANDBY/ON** pour le refermer. Si le graveur est déjà passé en mode veille, il suffit d'appuyer sur **STANDBY/ON**.
 - L'indication 'READING' apparaît sur l'afficheur, suivie de 'DOWNLOAD'.Cette étape de la procédure dure +/- 5 minutes.
- 6 Dès que l'appareil a fini de télécharger, le tiroir s'ouvre automatiquement.
 - Si l'afficheur indique 'DVD+R UNSUP', l'enregistrement DVD+R n'est pas encore possible – votre enregistreur de DVD doit être révisé. Pour ce faire, prenez contact avec votre revendeur ou le service après-vente de Philips. Les autres nouvelles fonctions pourront par contre être activées.
 - Si l'afficheur indique 'REMOVE DISC', cela signifie que la mise à jour est terminée. L'enregistrement DVD+R ainsi que les autres nouvelles fonctions sont disponibles.
- 7 Retirez à présent le disque.
- 8 Appuyez sur **STANDBY/ON** pour mettre le graveur hors tension.

Nouvelles fonctions

Enregistrement DVD+R

À partir de maintenant, il est également possible d'effectuer des enregistrements sur disques DVD+R (enregistrables une seule fois). L'enregistrement d'un disque DVD+R est semblable à celui d'un disque DVD+RW (réinscriptible), avec toutefois les différences suivantes :

- Les nouveaux enregistrements sont automatiquement réalisés dans les blancs présents après tout enregistrement existant. L'enregistrement par "écrasement" et l'addition d'un enregistrement ne sont pas possibles.
- Il est possible d'effacer des titres, mais l'espace occupé ne peut être réutilisé.
- Il n'est pas possible d'effacer la totalité d'un disque.
- Il est possible d'éditer des titres en utilisant la fonction de Sélection des scènes favorites (insérer des signets de chapitres, occulter des chapitres), mais le résultat obtenu n'est pas compatible avec les lecteurs de DVD courants.
- Il n'est pas possible de diviser des titres.
- Les disques DVD+R doivent être finalisés avant de pouvoir être lus sur les lecteurs de DVD courants. Dès que le disque est finalisé, aucune autre modification ne peut plus être apportée. Grâce à la technique de finalisation ultra rapide de Philips, le disque est prêt en une minute.

Finalisation d'un disque DVD+R

- Appuyez sur \triangleright (curseur vers la droite) dans l'écran d'informations relatives au disque.
 - Vous accédez alors au menu de "réglages du disque".
- Sélectionnez 'Finalize disc' (finaliser disque) et appuyez sur **OK** pour confirmer votre choix.
 - 'Finalizing disc' reste affiché tant que l'opération n'est pas terminée.
 - Après la finalisation, l'écran d'index imagé apparaît.

Si le DVD+R a été enregistré avec un enregistreur de DVD d'une autre marque, il se peut que vous n'ayez pas accès au menu de réglages du disque. Dans ce cas, sélectionnez l'option 'Finalize disc' dans le menu des réglages préférentiels.

Enregistrement en toute sécurité

Lorsque vous débutez l'enregistrement sur un disque DVD+RW en appuyant brièvement sur la touche **RECORD** ou **REC/OTR**, l'enregistrement s'effectuera à partir de la position en cours indiquée par le pointeur. Si ce n'est pas ce que vous souhaitez :

- Maintenez enfoncée la touche **RECORD** (sur l'enregistreur) ou **REC/OTR** (sur la télécommande) pendant environ deux secondes jusqu'à ce que le message 'SAFE RECORD' (enregistrement en toute sécurité) apparaisse sur l'afficheur.
- L'enregistreur passe automatiquement à la fin du dernier titre du disque et débute l'enregistrement.
 - S'il n'y a plus de place disponible, l'afficheur indique 'DISC FULL' (disque saturé). Il n'est alors plus possible de procéder à un enregistrement de ce type.

Les enregistrements sur disques DVD+R sont toujours effectués automatiquement après le dernier titre du disque.

Modification rapide du mode d'enregistrement

Il est également possible de sélectionner le mode d'enregistrement dans l'écran d'index imagé ou en mode syntoniseur :

- Appuyez plusieurs fois sur **SELECT** afin de sélectionner le mode d'enregistrement souhaité.
 - Le nouveau mode d'enregistrement apparaît sur l'écran et sur l'afficheur.
- Il n'est pas possible de passer d'un mode d'enregistrement à un autre pendant l'enregistrement.

Enregistrement de la date et de l'heure avec un caméscope

Si vous avez effectué un enregistrement à partir d'un caméscope numérique au moyen de l'entrée i.LINK DV, la date et l'heure de l'enregistrement d'origine sont automatiquement mémorisées en tant que sous-titres du DVD et dans l'écran d'index imagé.

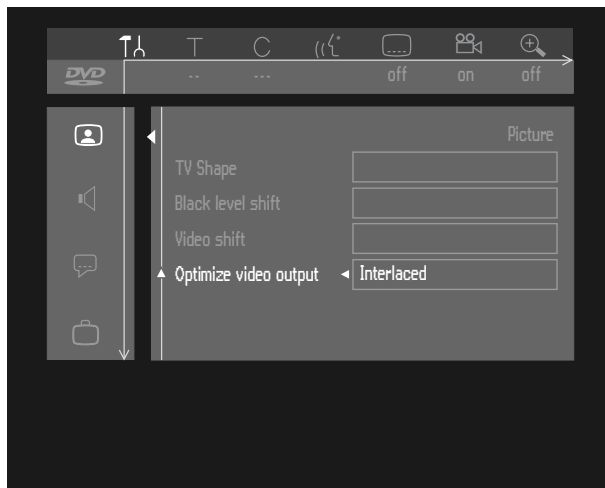
- Pendant la lecture de ce DVD enregistré, appuyez sur **[...]** **SUBTITLE** afin d'afficher la date et l'heure d'enregistrement.
 - Ces données apparaîtront dans le coin inférieur droit de l'écran.

Écran OSD pendant l'enregistrement

- Appuyez sur **SYSTEM MENU** pendant l'enregistrement afin de faire apparaître ou disparaître l'écran OSD.

Optimiser la sortie vidéo (uniquement disponible en Amérique du Nord)

La sortie vidéo Progressive Scan (balayage progressif) est toujours active parallèlement aux autres sorties vidéo. Grâce à une option supplémentaire dans les réglages de l'image du menu des réglages préférentiels, il est possible d'optimiser la sortie vidéo tant pour l'affichage à balayage progressif que pour l'affichage normal non progressif (entrelacé).



Remèdes en cas de panne

Symptôme

Remède

L'afficheur indique

'DB 1E 1E 1E 1E'.

Il n'y a aucun problème. La mise à jour est prête. Mettez l'enregistreur de DVD à nouveau sous tension.

L'afficheur indique 'BAD VERSION' ou 'BAD DISC'. La version système de votre enregistreur de DVD est plus récente que celle du CD-ROM. Vous ne pouvez donc procéder à la mise à jour avec ce disque.

L'afficheur indique 'SYS UNSUPP'. La mise à jour n'est pas acceptée pour cette configuration. Prenez contact avec le service après-vente de Philips.

L'afficheur indique 'ERROR' ou 'ENGINE ERROR'.

Une erreur s'est produite pendant la procédure de mise à jour. Réessayez. Si le problème persiste, prenez contact avec le service après-vente de Philips.

Bien que la mise à jour soit terminée, il n'est toujours pas possible d'effectuer un enregistrement sur un disque DVD+R.

Il se peut que votre enregistreur de DVD doive être révisé. Prenez contact avec le service après-vente de Philips.